**Veřejnoprávní smlouva č. 5/2025 o poskytnutí dotace z rozpočtu města Český Těšín**

„Podpora sportu ve městě Český Těšín pro rok 2025“

mezi :

**Poskytovatelem dotace: Město Český Těšín**

**Zastoupený: p. Karlem Kulou,** starostou města

**Sídlo:** nám. ČSA 1, 737 01 Český Těšín

**IČO:** 002 974 37

**Bankovní spojení:** Komerční banka a.s., expozitura Český Těšín

č. účtu 86-6000360257/0100

**Příjemce dotace: Slovan Horní Žukov z.s.**

**Zastoupený: p. Marcelem Tovalym,** předsedou

**Sídlo:** Vělopolská 236, Horní Žukov, 737 01 Český Těšín

**Právní forma:** Spolek

**IČO:** 480 044 05

**Bankovní spojení:** Česká spořitelna, a.s.

č. účtu 1725261309/0800

uzavírají podle ustanovení § 85 písm. c) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů veřejnoprávní smlouvu o poskytnutí dotace z rozpočtu města.

Město Český Těšín dle usnesení Zastupitelstva města Český Těšín ze dne 9.12.2024, č. 361/14.ZM, poskytne dotaci z rozpočtu města na rok 2025: **Slovan Horní Žukov z.s.**

**I.**

**ZÁKLADNÍ USTANOVENÍ**

1. Tato smlouva je veřejnoprávní smlouvou uzavřenou dle §10a odst. 5 zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon č. 250/2000 Sb.“).
2. Účelová dotace poskytnutá podle této smlouvy je veřejnou finanční podporou ve smyslu zákona č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů (zákona o finanční kontrole), ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon o finanční kontrole“), se všemi právními důsledky s tím spojenými.
3. Neoprávněné použití dotace, nebo zadržení prostředků poskytnutých z rozpočtu poskytovatele je porušením rozpočtové kázně podle § 22 zákona č. 250/2000 Sb.  
   V případě porušení rozpočtové kázně bude postupováno dle zákona  
   č. 250/2000 Sb.

**II.**

**PŘEDMĚT SMLOUVY**

Poskytovatel se touto smlouvou zavazuje poskytnout podle dále sjednaných podmínek příjemci účelovou dotaci a příjemce se zavazuje tuto dotaci přijmout a užít v souladu  
s jejím účelovým určením a za podmínek stanovených touto smlouvou.

**III.**

**ÚČELOVÉ URČENÍ A VÝŠE DOTACE**

1. Poskytovatel poskytne příjemci na níže uvedený účel dotaci za podmínek uvedených  
   v čl. IV. této smlouvy z rozpočtu města ve výši **823.000,- Kč** (slovy osmsetdvacettřitisíc Kč).
2. Dotace je poskytována na úhradu skutečně vynaložených uznatelných nákladů,  
   a to na **částečné financování provozních nákladů souvisejících s činností fotbalového klubu v roce 2025.**

Z celkové výše dotace poskytnuté v rámci 1.složky I. pilíře, tj. 623.000,- Kč bude **minimálně 60 % dotace, tj. 373.800,- Kč** použito na podporu výkonnostního sportu dětí a mládeže, tj. na nákup vybavení oddílů dětí a mládeže, na odměny trenérů a vedoucích oddílů dětí a mládeže a na úhradu nákladů spojených s dopravou a občerstvením oddílů dětí a mládeže na soutěžním utkání a soustředění apod.

**IV.**

**ZÁVAZKY SMLUVNÍCH STRAN**

1. Poskytovatel poskytne dotaci příjemci ve dvou splátkách převodem ve prospěch účtu příjemce č. 1725261309/0800 po nabytí účinnosti této smlouvy takto: 411.500,-Kč do 31.1.2025, 411.500,-Kč do 31.3.2025.

1. Příjemce se zavazuje při použití peněžních prostředků splnit tyto podmínky:
2. řídit se při použití poskytnuté dotace touto smlouvou a právními předpisy,
3. použít poskytnutou dotaci pouze v souladu s jejím účelovým určením na úhradu nákladů vzniklých v období od **01. 01. 2025** do **31. 12. 2025** a vyhovujících zásadám účelnosti, efektivnosti a hospodárnosti dle zákona o finanční kontrole,
4. oznámit a vrátit nevyčerpané finanční prostředky poskytnuté dotace zpět na účet poskytovatele dotace č. **86-6000360257/0100,** a to do **7** kalendářních dnů ode dne předložení závěrečného vyúčtování, nejpozději však do **7** kalendářních dnů od termínu stanoveného pro předložení závěrečného vyúčtování. Rozhodným okamžikem vrácení nevyčerpaných finančních prostředků dotace zpět na účet poskytovatele je den jejich odepsání z účtu příjemce,
5. v případě, že realizaci projektu nezahájí nebo ji přeruší z důvodu, že projekt nebude dále uskutečňovat, do 7 kalendářních dnů ohlásit tuto skutečnost poskytovateli písemně nebo ústně do písemného protokolu a následně vrátit dotaci zpět na účet poskytovatele v plně poskytnuté výši do 7 kalendářních dnů ode ohlášení, nejpozději však do 7 kalendářních dnů ode dne, kdy byl toto ohlášení povinen učinit. Rozhodným okamžikem vrácení finančních prostředků dotace zpět na účet poskytovatele je den jejich odepsání z účtu příjemce,
6. nepřevést poskytnutou dotaci na jiný právní subjekt.
7. Příjemce se zavazuje dodržet tyto podmínky související s účelem, na nějž byla dotace poskytnuta:
8. řídit se při vyúčtování poskytnuté dotace touto smlouvou a právními předpisy,
9. zrealizovat činnost vlastním jménem, na vlastní účet a na vlastní odpovědnost,  
   a naplnit účelové určení dle čl. III. této smlouvy,
10. použít poskytnutou dotaci pouze k úhradě uznatelných nákladů vymezených v čl. V.  
    této smlouvy,
11. dosáhnout stanoveného účelu v období od **01. 01. 2025** do **31. 12. 2025,**
12. **označit originály všech účetních dokladů,** k jejichž úhradě byla použita dotace, uvést formulaci **„Financování z rozpočtu města Český Těšín na základě VPS č. …………….“s uvedením výše použité dotace v Kč**,
13. na požádání předložit a umožnit poskytovateli nahlédnutí do všech účetních dokladů týkajících se dotace,
14. dodržet rozpočet, který tvoří přílohu č. 1 této smlouvy a je její nedílnou součástí. Od tohoto nákladového rozpočtu je možno se odchýlit jen následujícím způsobem:

* bez omezení provádět vzájemné finanční úpravy jednotlivých nákladových/výdajových položek (uvedených v rozpočtu) v rámci jednoho druhu uznatelného nákladu/výdaje za předpokladu, že bude dodržena stanovená výše příslušného druhu uznatelného nákladu/výdaje a změny nebudou mít vliv na stanovené účelové určení,

1. předložit poskytovateli na předepsaných formulářích závěrečné vyúčtování:

* „závěrečnou zprávu a vyúčtování dotace poskytnuté z rozpočtu města Český Těšín“
* kopie účetních dokladů týkajících se dotace dle podmínek stanovených  
  v čl. III. „závěrečné zprávy a vyúčtování dotace poskytnuté z rozpočtu města Český Těšín“,

a to nejpozději do **31. 03. 2026 včetně** finančnímu odboru MěÚ**.** Závěrečné vyúčtování  
se považuje za předložené poskytovateli dnem jeho předání k přepravě provozovateli poštovních služeb, podáním na podatelně městského úřadu, nebo zasláním do datové schránky poskytovatele,

1. do **15. 07. 2026** předložit finančnímu odboru MěÚ účetní závěrku, případně přehled  
   o příjmech a výdajích za období realizace činnosti,
2. řádně v souladu s právními předpisy uschovat originály všech účetních dokladů vztahujících se k dotaci,
3. po dobu 3 let od nabytí účinnosti této smlouvy nezcizit ani nedat do užívání jinému subjektu dlouhodobý hmotný majetek pokud byl pořízený z prostředků získaných z dotace poskytnuté na základě této smlouvy,
4. umožnit poskytovateli v souladu se zákonem o finanční kontrole a zákonem  
   č. 255/2012 Sb., o kontrole (kontrolní řád), ve znění pozdějších předpisů, kontrolovat dodržení podmínek, za kterých byla dotace poskytnuta,
5. neprodleně, nejpozději však do 7 kalendářních dnů, informovat poskytovatele o všech změnách týkajících se čerpání dotace nebo identifikace příjemce.  
   V případě změny účtu je příjemce povinen rovněž doložit vlastnictví k účtu, a to kopií příslušné smlouvy, nebo potvrzení peněžního ústavu. Z důvodu změn identifikačních údajů smluvních stran či změny účtu není nutné uzavírat ke smlouvě dodatek,
6. neprodleně, nejpozději do 7 kalendářních dnů, informovat poskytovatele o vlastní přeměně a o tom, na který subjekt přejdou práva a povinnosti z této smlouvy,
7. neprodleně, nejpozději do 7 kalendářních dnů informovat poskytovatele o podání návrhu na zahájení insolvenčního řízení, v němž bude příjemce označen jako dlužník; bude – li insolvenční řízení zahájeno před vyplacením dotace, je poskytovatel oprávněn od této smlouvy odstoupit,
8. dodržet podmínky povinné propagace stanovené v čl. VI této smlouvy.
9. Porušení podmínek uvedených v odst. 3 písm. h), m), n), o) a p) je považováno za porušení méně závažné povinnosti ve smyslu ust. § 10a odst. 6 zákona č. 250/2000 Sb. Odvod za tato porušení rozpočtové kázně se stanoví následujícím procentem:
10. Předložení vyúčtování podle odst. 3 písm. h) po stanovené lhůtě:

do 7 kalendářních dnů 5 % poskytnuté dotace

od 8 do 30 kalendářních dnů 10 % poskytnuté dotace

od 31 do 50 kalendářních dnů 20 % poskytnuté dotace

1. Porušení podmínky stanovené v odst. 3 písm. m) 2 % poskytnuté dotace
2. Porušení podmínky stanovené v odst. 3 písm. n) 10 % poskytnuté dotace
3. Porušení podmínky stanovené v odst. 3 písm. o) 10 % poskytnuté dotace
4. Porušení podmínky stanovené v odst. 3 písm. p) 2 % poskytnuté dotace.

**V.**

**UZNATELNÝ NÁKLAD/VÝDAJ**

1. „Uznatelný náklad/výdaj“ je náklad/výdaj, který splňuje všechny níže uvedené podmínky:
2. vznikl v období realizace činnosti, tj. v období od **01. 01. 2025** do **31. 12. 2025**a byl příjemcem uhrazen, přičemž rozhodující je datum uskutečnění účetního případu,
3. byl vynaložen v souladu s Programem pro poskytování účelových dotací z rozpočtu města Český Těšín „Podpora sportu ve městě Český Těšín pro rok 2025“, s účelovým určením dle čl. III. této smlouvy a ostatními podmínkami této smlouvy,
4. vyhovuje zásadám účelnosti, efektivnosti a hospodárnosti dle zákona o finanční kontrole a je uveden v rozpočtu, který je přílohou č. 1 této smlouvy,

**VI.**

**PROPAGACE**

1. Příjemce bere na vědomí, že poskytovatel je oprávněn zveřejnit jeho název, sídlo, účel a výši poskytnuté dotace. Poskytovatel uděluje příjemci souhlas s užíváním loga města Český Těšín dle platného vzoru pro účely a v rozsahu smlouvy. Logotyp města Český Těšín je dostupný   
   na [www.tesin.cz](http://www.tesin.cz). V případě použití znaku města Český Těšín je příjemce povinen podat žádost o udělení souhlasu s jeho použitím, přičemž formulář takové žádosti je dostupný   
   na internetových stránkách [www.tesin.cz](http://www.tesin.cz).
2. Příjemce se zavazuje k tomu, že v průběhu realizace činnosti, bude prokazatelným   
   a vhodným způsobem prezentovat město Český Těšín. Zajistí zveřejnění informace o tom,  
   že uvedená činnost byla finančně podpořena z rozpočtu města Český Těšín.  
   Způsob propagace je příjemce povinen doložit společně s vyúčtováním dotace (např. kopie článků z tisku, odkaz na webové stránky, letáky aj.). Zvolený způsob propagace musí být veřejně přístupný.

**VII.**

**ZÁVĚREČNÁ USTANOVENÍ**

1. V případě, že poskytovatel odstoupí od smlouvy, je příjemce povinen přijatou dotaci vrátit zpět na účet poskytovatele, a to v plně poskytnuté výši.
2. Případné změny a doplňky této smlouvy budou smluvní strany řešit písemnými, vzestupně číslovanými dodatky k této smlouvě, které budou výslovně za dodatky této smlouvy označeny.
3. Tato smlouva se vyhotovuje ve třech stejnopisech s platností originálu, z nichž dva obdrží poskytovatel a jeden příjemce.
4. Nedílnou součástí této smlouvy je rozpočet, který tvoří přílohu č. 1 této smlouvy.
5. Příjemce bere na vědomí, že smlouva včetně případných dodatků bude zveřejněna na oficiálních stránkách města Český Těšín v případě, že se na tuto smlouvu vztahuje paragrafové znění 10d, zákon č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů. Vztahuje-li se na tuto smlouvu včetně případných dodatků povinnost uveřejnění v registru smluv podle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), zajistí její uveřejnění poskytovatel dotace, a to i v případě, kdy druhou smluvní stranou bude rovněž povinný subjekt ze zákona.
6. Osobní údaje uvedené v této smlouvě budou zpracovány pouze za účelem plnění této smlouvy**.**
7. Tato smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem podpisu oběma smluvními stranami. V případě, že se na tuto smlouvu vztahuje povinnost uveřejnění v registru smluv, nabývá účinnosti dnem zveřejnění v tomto registru.
8. Doložka platnosti právního jednání dle § 41 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích (obecní zřízení), ve znění pozdějších předpisů:

O poskytnutí dotace a uzavření této veřejnoprávní smlouvy rozhodlo Zastupitelstvo  
 města svým usnesením č. 361/14.ZM ze dne 9.12.2024.

Za poskytovatele Za příjemce

v Českém Těšíně dne: v Českém Těšíně dne:

------------------------------------ ----------------------------------------

**Karel Kula Marcel Tovaly**

starosta města předseda

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Rozpočet nákladů projektu/činnosti - 1. složka I. pilíře** | | | | | | |
|  | | | | | | **Vyjádření poskytovatele** |
|
|  | |  |  |  | |  |
|  | | **Náklady projektu** | **Plánované náklady (Kč)** | **Požadovaná výše dotace (Kč)** | | **Přiznaná výše dotace (Kč)** |
| **1. Druh** | | **Osobní náklady** | **630 000** | **420 000** | | **400 000** |
| 1.1. Položka | | Mzdy |  |  | |  |
| 1.2. Položka | | Zákonné odvody z mezd |  |  | |  |
| 1.3. Položka | | Dohody mimo pracovní poměr | 600 000 | 400 000 | | 400 000 |
| 1.4. Položka | | Dohody za pořadatelskou službu | 30 000 | 20 000 | | 0 |
| **2.Druh** | | **Nákup materiálu (specifikujte)** | **321 000** | **220 000** | | **103 000** |
| 2.1. Položka | | Sportovní pomůcky, míče, atd. | 129 000 | 90 000 | | 40 000 |
| 2.2. Položka | | Sportovní vybavení, dresy, stulpny,atd. | 120 000 | 90 000 | | 50 000 |
| 2.3. Položka | | Materiál pro přípravu sportovišť, benzin, barvy a vapno na hřiště na lajny, čistící prostředky a prací prášky na dresy, drobný nákup na údržbu areálu | 72 000 | 40 000 | | 13 000 |
| **3.Druh** | | **Nákup drob. dlouhodob. hmot. maj.** (DDHM - cena pořízeného majetku za 1 ks od 3 000,- Kč) **a drob. dlouhodob. nehmot. maj.** (DDNM –cena pořízeného majetku za 1 ks od 5 000,- Kč) – (**specifikujte)** | **0** | **0** | | **0** |
| 3.1. Položka | |  |  |  | |  |
| 3.2. Položka | |  |  |  | |  |
| **4.Druh** | | **Spotřeba energií (jiné -specifikujte)** | **406 000** | **98 000** | | **80 000** |
| 4.1. Položka | | Elektrická energie | 270 000 | 0 | | 0 |
| 4.2. Položka | | Plyn |  |  | |  |
| 4.3. Položka | | Vodné a stočné | 36 000 | 18 000 | | 0 |
| 4.4. Položka | | Teplo | 100 000 | 80 000 | | 80 000 |
| 4.5. Položka | | Jiné |  |  | |  |
| **5.Druh** | | **Ostatní nákupy a služby (jiné – specifikujte)** | **332 000** | **140 000** | | **40 000** |
| 5.1. Položka | | Cestovné, dopravné | 78 000 | 20 000 | | 0 |
| 5.2. Položka | | Telekomunikace | 2 000 | 0 | | 0 |
| 5.3. Položka | | Pronájem | 65 000 | 30 000 | | 20 000 |
| 5.4. Položka | | Služby pošt, bank | 2 000 | 0 | | 0 |
| 5.5. Položka | | Soustředění a kempy | 125 000 | 50 000 | | 0 |
| 5.6. Položka | | Startovné turnaje, občerstvení, organizace soutěže | 60 000 | 40 000 | | 20 000 |
| **6.Druh** | | **Ostatní uznatelné náklady (specifikujte)** | **0** | **0** | | **0** |
| 6.1. Položka | |  |  |  | |  |
| Neuznatelné náklady celkem | | |  |  | |  |
| **CELKOVÉ NÁKLADY PROJEKTU** | | | **1 689 000** | **878 000** | | **623 000** |
|
|  |  | |  |  | |  |
|  |  | |  |  | |  |
| **Rozpočet nákladů/výdajů projektu/činnosti - 2. složka I. pilíře** | | | | | | |
|  | | | | | | **Vyjádření poskytovatele** |
|
|  | |  |  |  | |  |
|  | | **Náklady/výdaje projektu** | **Plánované náklady/výdaje (Kč)** | **Požadovaná výše dotace (Kč)** | | **Přiznaná výše dotace (Kč)** |
|  | |  |  |  | |  |
| **1.Druh** | | **Opravy a údržba (specifikujte)** | **100 000** | **30 000** | | **30 000** |
| 1.1. Položka | | Vertikulace, aerofikace, pískování a písek na hřiště, údržba hřiště | 100 000 | 30 000 | | 30 000 |
| 1.2. Položka | |  |  |  | |  |
| **2.Druh** | | **Pořízení majetku, technické zhodnocení majetku (investice)** | **190 000** | **170 000** | | **170 000** |
| 2.1. Položka | | Navýšení kapacity závlahového systému o montáž podzemní nádrže napojenou na vrt pro závlahu hřiště z důvodů větší spotřeby vody včetně příslušenství | 190 000 | 170 000 | | 170 000 |
| 2.2. Položka | |  |  |  | |  |
| Neuznatelné náklady/výdaje celkem | | | 0 | 0 | | 0 |
| **CELKOVÉ NÁKLADY/VÝDAJE PROJEKTU** | | | **400 000** | **200 000** | | **200 000** |
|
|  |  | |  |  | |  |
|  |  | |  |  | |  |
|  |  | |  |  | |  |
|  |  | |  |  | |  |
|  |  | |  | Podpis statutárního zástupce | | |
|  |  | |  |  |  | | |